



เขาวังหรือพระนครคีรี เป็นส่วนหนึ่งในอุทยานประวัติศาสตร์ของจังหวัดเพชรบุรี  
และมีแหล่งท่องเที่ยวอื่นๆที่เป็นมรดกทางศิลปวัฒนธรรม  
และความงามหลากหลายสีสันของแหล่งท่องเที่ยวตามธรรมชาติ

.....

849/21 ถ.เพชรเกษม ต.ชะอำ อ.ชะอำ จ.เพชรบุรี 76120

โทร.(032)451240-9 แฟกซ์ (032)471491-2

สำนักงานขาย: ชั้น 2 อาคารวีเจนท์เฮาส์

183 ถ.ราชดำริ ปทุมวัน กรุงเทพฯ 10330

โทร. 267-9665-73 แฟกซ์ 253-5143

<http://www.regent-chaam.com>

E-mail: info @ regent-chaam.com



The Regent Cha-Am  
— BEACH RESORT —



The Regent Cha-Am  
— BEACH RESORT —

Cha-Am near Hua-Hin



amazing  
THAILAND

1998  
1999



## สงบสบายท่ามกลางธรรมชาติ

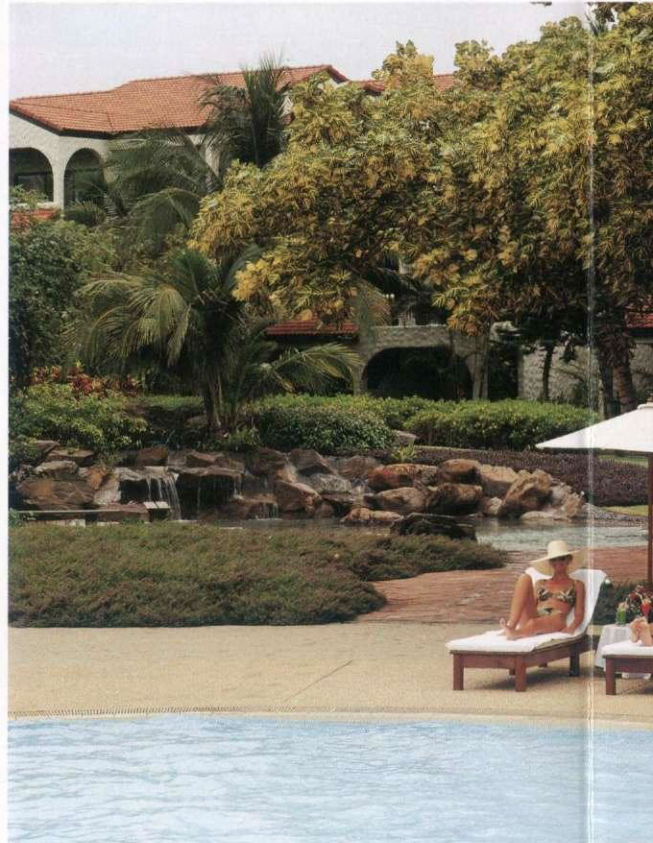
รีเจนท์ ชะอำ มีห้องพักที่พร้อมด้วยสิ่งอำนวยความสะดวกหลากหลายให้เลือกถึง 655 ห้อง

ห้องพักแสนสุขบนอาคารทรงเตี้ยที่ขนานแนวหาดโอบล้อมสวนไว้ภายใน

ห้องพักกว้างขวางถึงสวีท ที่รีเจนท์ชีวิ้ง ชมวิวสวน วิวสระน้ำ หรือวิวทะเล รีเจนท์คอร์ทเทจ กระโจมอิฐ เรียงรายในสวนริมหาด

รีเจนท์ ชาเล่ต์ เรือนไม้ริมทะเลร่มรื่น อวลกลิ่นหอมของมวลไม้ดอก และรีเจนท์ ริมสน สำหรับการพักผ่อนทั้งครอบครัว

ที่ รีเจนท์ ชะอำ คือบ้านอีกหลังของคุณ





## กิจกรรมสำราญและอาหารเลิศรส

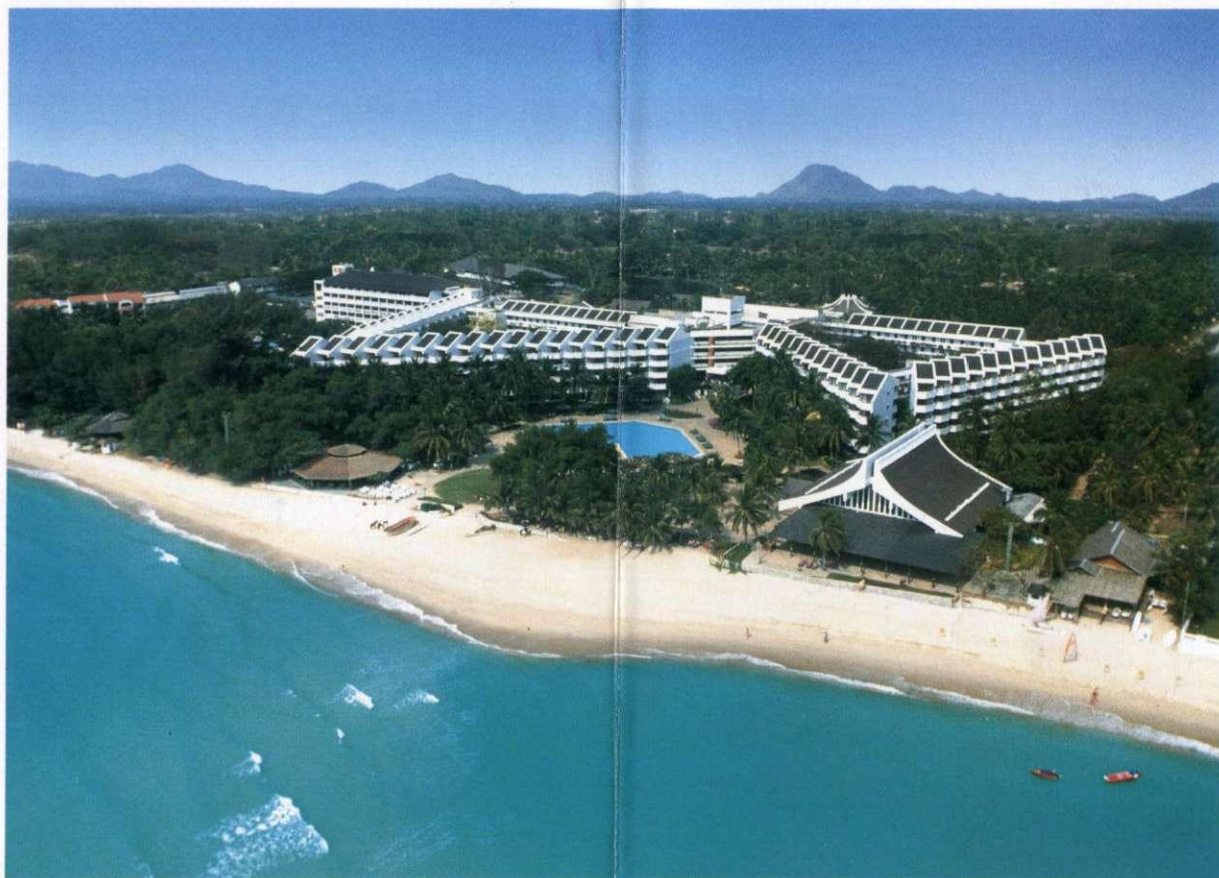
ถ้ากีฬาและการออกกำลังกายเป็นกิจกรรมที่ชื่นชอบ รีเจนท์ ชะอำ มีสระว่ายน้ำขนาดใหญ่ถึง 3 สระ กีฬาทั้งทางน้ำ ทางบกให้เลือกสนุกมากมาย และผ่อนคลายกับสระจากุซซี่ การนวดด้วยสมุนไพร หรือแผนโบราณ อีกทั้งเกมส์สนุกเพื่อคุณหนูๆ ที่ นิ่งหนองคืดคืดลับ แล้วอ้อมรอยกับอาหารหลากหลายใน 6 บรรายากาส ทั้งอาหารไทยและต่างประเทศ เพลินใจสบายอารมณ์กับบาร์เครื่องดื่มทั้ง 3 บรรายากาส ทั้งหมดนี้มีไว้เพื่อความสุขในวันพักผ่อนของคุณ

## ประทับใจทุกวาระของความสำเริง

ในบางคราวธุรกิจกับการพักผ่อนก็สามารถประสานเป็นหนึ่งเดียว เพราะรีเจนท์ ชะอำ มีห้องจัดเลี้ยงโอโถงขนาด 1,000 ตารางเมตร ห้องประชุมใหญ่ที่พร้อมพริ้วด้วยอุปกรณ์สมบูรณ์แบบ และห้องเอนกประสงค์กว่า 10 ห้อง รวมทั้งพนักงานที่ชำนาญ และพ่อครัวฝีมือเยี่ยม รีเจนท์ ชะอำ จึงพร้อมเป็นสถานที่จัดประชุมและเลี้ยงสังสรรค์ เพื่อธุรกิจการงานและความสุขของคุณ







## โลกส่วนตัวอันแสนสุข

มอบความหมายของวันพักผ่อนที่รีเจนท์ ชะอำ ท่ามกลางบรรยากาศทราดรายชายทะเลตะวันตกของอ่าวไทย  
 รับอรุณรุ่งกับดวงอาทิตย์ที่ค่อย ๆ ฟื้นผืนน้ำยามเช้า เพลิดเพลินไม้รายรอบอาณาบริเวณ  
 ผสานกลิ่นอายสดชื่นของสายลมทะเล การต้อนรับที่อบอุ่นแบบไทย ๆ ด้วยความเอาใจใส่ให้ความสำคัญเสมอ  
 ความสงบสบายเช่นนี้ กำลังรอคอยการมาเยือน





เขาวังหรือพระนครคีรี เป็นส่วนหนึ่งในอุทยานประวัติศาสตร์ของจังหวัดเพชรบุรี  
และมีแหล่งท่องเที่ยวอื่นๆที่เป็นมรดกทางศิลปวัฒนธรรม  
และความงามหลากหลายของแหล่งท่องเที่ยวตามธรรมชาติ

.....

849/21 ถ.เพชรเกษม ด.ชะอำ อ.ชะอำ จ.เพชรบุรี 76120

โทร.(032)451240-9 แฟกซ์:(032)471491-2

สำนักงานขาย: ชั้น 2 อาคารริเจนท์เฮาส์

183 ถ.ราชดำริ ปทุมวัน กรุงเทพฯ 10330

โทร.2552818, 2510305 แฟกซ์:2535143

<http://www.regent-chaam.com>

E-mail:info@regent-chaam.com



**The Regent Cha-Am**  
— BEACH RESORT —



**The Regent Cha-Am**  
— BEACH RESORT —

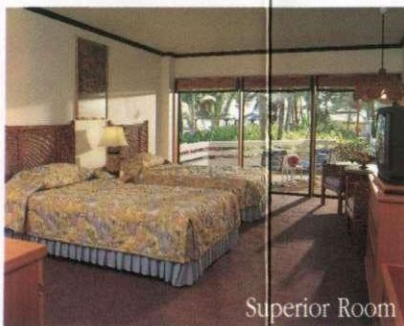


**Cha-Am near Hua-Hin  
Thailand**

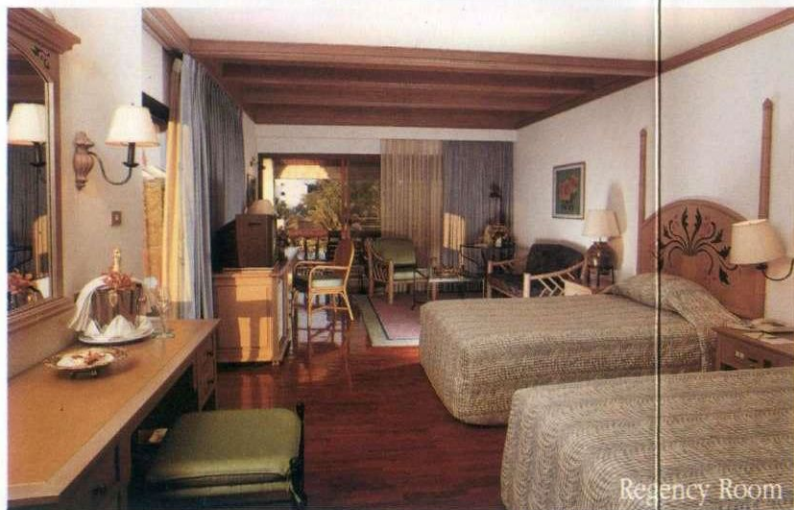


### สงบสบายท่ามกลางธรรมชาติ

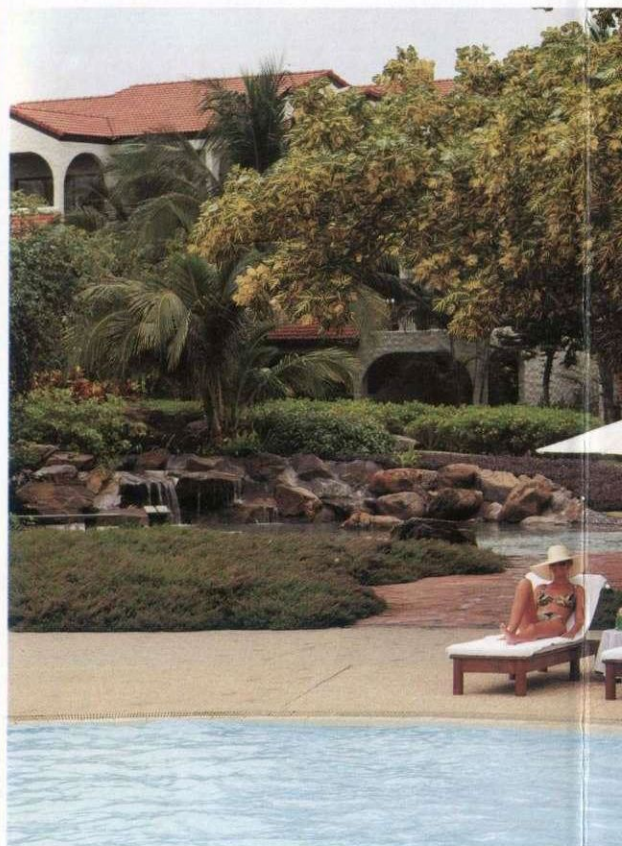
รีเจนท์ ชะอำ มีห้องพักที่พร้อมด้วยสิ่งอำนวยความสะดวกหลากหลายให้เลือกถึง 655 ห้อง  
ห้องพักแสนสุขบนอาคารทรงเคี้ยวที่ขนานแนวหาดโอบล้อมสวนไว้ภายใน  
ห้องพักกว้างขวางถึงสวิต ที่รีเจนท์ ชะอำ ชมวิวสวน วิวสระน้ำ หรือวิวทะเล รีเจนท์คือที่พักที่สมบูรณ์แบบ  
รีเจนท์ ชาเลต์ เรือนไม้ริมทะเลริมรื่น อวลกลิ่นหอมของมวลไม้ดอกไม้ และรีเจนท์ ริมสน สำหรับการพักผ่อนทั้งครอบครัว  
ที่ รีเจนท์ ชะอำ คือบ้านอีกหลังของคุณ



Superior Room



Regency Room



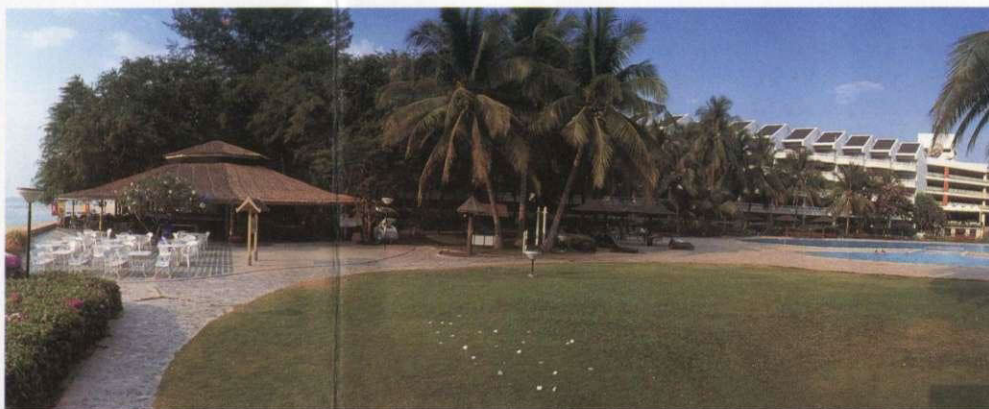


## กิจกรรมสำราญและอาหารเลิศรส

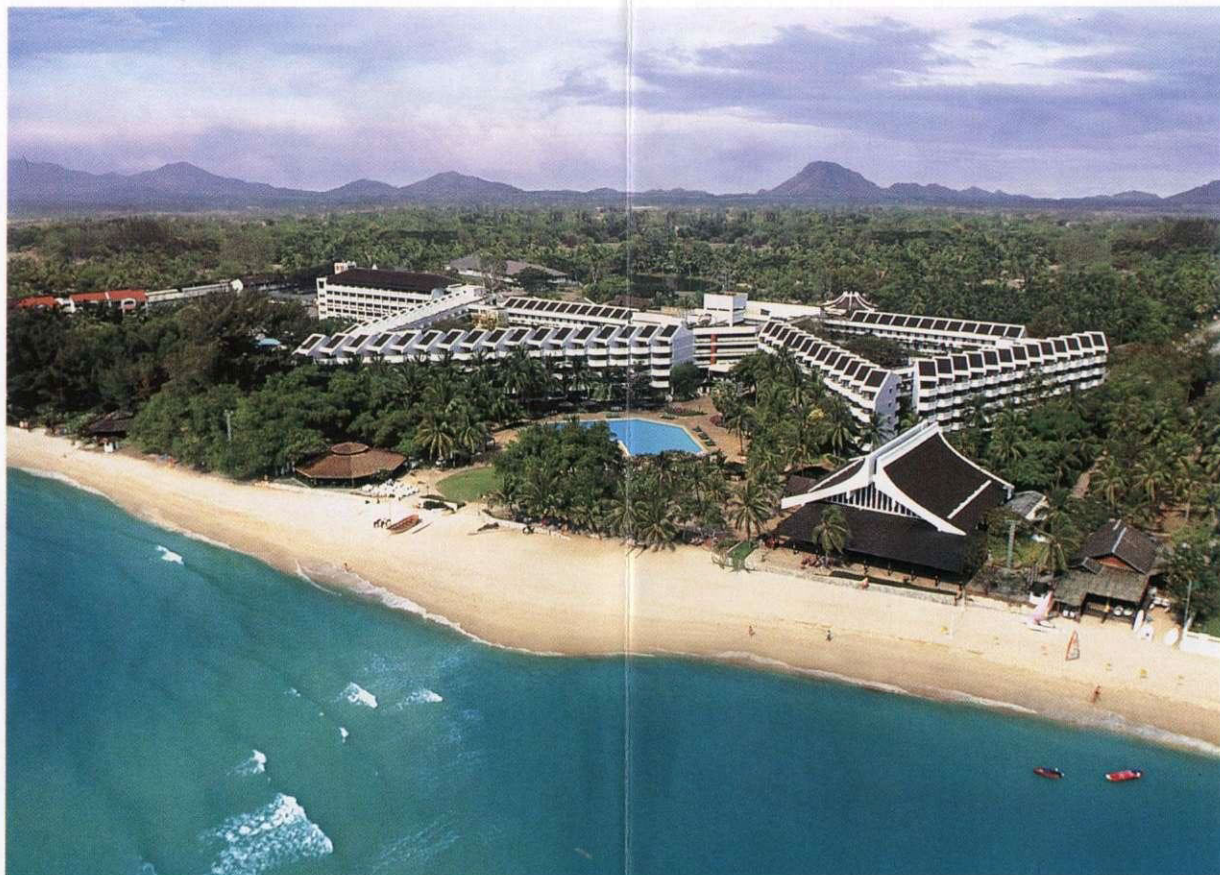
ถ้ากีฬาและการออกกำลังกายเป็นกิจกรรมที่ชื่นชอบ รีเจนท์ ชะอำ มีสระว่ายน้ำขนาดใหญ่ถึง 3 สระ  
สระจากุซซี่ เทนนิส สควอช หรือผ่อนคลายกับการนวดแผนโบราณ และอีกหลากหลายนิตกีฬาก็ให้เลือกสนุกมากมาย  
แล้วอิมมอร์ยกับอาหารหลากรสใน 6 บรรยากาศ ทั้งอาหารไทยและต่างประเทศ เพลินใจสบายอารมณ์กับบาร์เครื่องดื่มทั้ง 3 บรรยากาศ  
ทั้งหมดนี้มีไว้เพื่อความสุขในวันพักผ่อนของคุณ

## ประทับใจทุกวาระของความสำเร็จ

ในบางครั้งรางวัลกับการพักผ่อนก็สามารถประสานเป็นหนึ่งเดียว  
เพราะรีเจนท์ ชะอำ มีห้องจัดเลี้ยงโอโถงขนาด 1,000 ตารางเมตร ห้องประชุมใหญ่ที่พร้อมด้วยอุปกรณ์สมบูรณ์แบบ  
และห้องเอนกประสงค์กว่า 10 ห้อง รวมทั้งพนักงานที่ชำนาญ และพ่อครัวฝีมือเยี่ยม  
รีเจนท์ ชะอำ จึงพร้อมเป็นสถานที่จัดประชุมและเลี้ยงสังสรรค์ เพื่อธุรกิจการงานและความสุขของคุณ







## โลกส่วนตัวอันแสนสุข

มอบความหมายของวันพักผ่อนที่รีเจนท์ ะอำ ทำมกลางบรรยากาศหาดทรายขาวสะอาดและวันดีของอ่าวไทย  
 รับอรุณรุ่งกับดวงอาทิตย์ที่ค่อย ๆ ฟื้นคืนน้ำยามเช้า เพลิดเพลินไม่รู้ยรอบอาณาบริเวณ  
 ผสานกลิ่นอายสดชื่นของสายลมทะเล การต้อนรับที่อบอุ่นแบบไทย ๆ ด้วยความเอาใจใส่ให้ความสำคัญเสมอ  
 ความสงบสบายเช่นนี้ กำลังรอคอยการมาเยือน



*Breakaway  
Package*

849/21 Cha-am Beach, Phetchaburi, Thailand

Tel: (032) 471480-91, 93-95.

Cable : REGCHAM, Telex: TH 78306, Fax: 66-32-471492

Sales and Reservations Office

6th Floor Regent House Building, 183 Rajdamri Road,  
Patumwan, Bangkok 10330 Thailand

Tel: 251-0305, Telex: TH 72217, Fax: 66-2-2535143

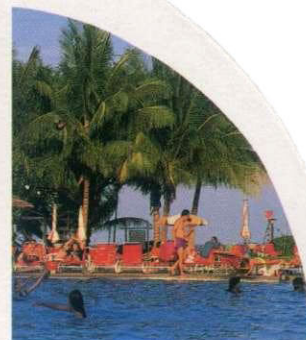


The Regent Cha~Am

— BEACH RESORT —



*Because everybody  
deserves a break.....*



**March 15th to October 31st 1995**  
**Two nights/three days accommodation, twin sharing.**

**includes**

American Buffet Breakfast  
One set Thai Dinner in Lom Fang Restaurant  
Cut Fruits in your room  
Welcome Drink in Sanuk Sanuk Fun Pub  
Late checkout on day of departure (except Saturdays)  
Complimentary return transfer from Bangkok,  
Regent House, on scheduled runs of Regent Express  
Complimentary shuttle to Hua Hin  
20% discount on all sporting activities  
Free treat (ice cream) in Wan Yen Sweet Shop

Price **Baht 2,999** Weekdays and **Baht 3,299** Weekends  
Regency Wing supplement **Baht 700** per package.  
Infants up to two years free-additional children  
sharing room **Baht 400** per child.  
Additional nights charge **Baht 1,500** and  
Regency Wing **Baht 350** supplement.

**also Breakaway Gift Pack**



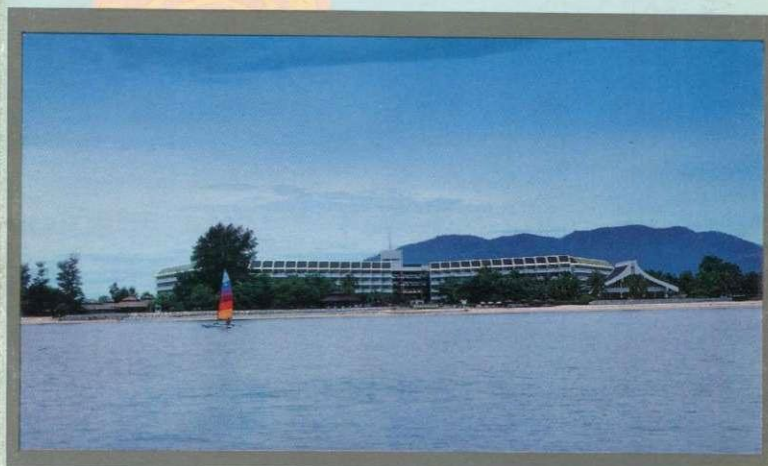
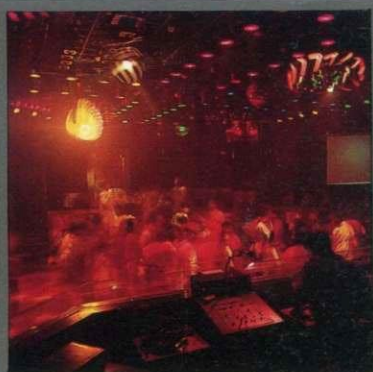
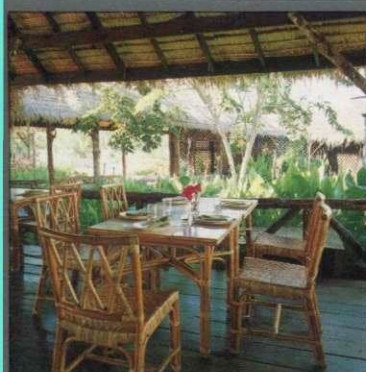
an attractive mini-cooler bag including  
soft drinks, a fun toy, Hard Rock Cafe  
discount voucher, and entry to grand draw  
(1st Prize trip to Atlanta for two on Delta Airlines  
with deluxe hotel accommodation and transfers)



*Lot's Weekend  
PACKAGE  
are available*







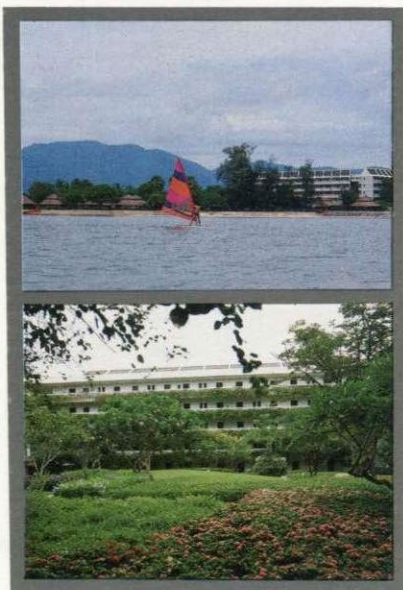
リジェント・チャーム・ビーチ・ホテルはチャーム村の直ぐ後、シャム湾の白い砂浜のまん中で、40エーカーからなる熱帯の遊園地にあります。中心には豪華なプールがあり、太陽の下で、ゆっくりと過ごすことができます。又、いろいろの海のスポーツ、例えば、ウィンド・サーフィング、カタマラン・セーリングを楽しむことができます。魚釣がお好きな方はファン・セマーの湖畔がすばらしく、サイクリングがお好きな方は当ホテルにお申し込み下さい。

延べ四百の豪華な客室とスイート・ルームはあなたのために特別にデザインされており、各部屋は隅から隅までじゅうたんが敷かれており、バス・トイレ・エアコン・電話はもちろんのこと、一日中楽しめるビデオ・プログラムも準備しております。更に、どの客室にもバルコニーがあり、プライベートな日光浴・読書又は楽しく日射しの下で朝食をお楽しみ下さい。



**The Regent Cha-Am**  
BEACH HOTEL





きらめく寺院の国，宮殿の伝説，雑踏する市場，  
サフラン色の着物を着たお坊さん……そして，  
太陽いっぱいの浜辺。

バンコクから車でたったの二時間でチャーアムという  
静かでまだ乱されていない漁村に到着します。ここは  
シャム湾の西側に位置し，日の出の美しさで知られて  
います。

チャーアムへの旅はまずナコン・パトムを訪れます。  
ここにはブラ・パトム・チューディーという世界で  
もっとも高い仏教のランド・マークのある遺跡があり  
ます。続いて、ペットブリーでは巨大な鐘乳洞とモン  
クット王の古いパレスがあり、その地方を見降すよう  
に丘の上に位置しています。その後、みどりの水田と  
風変わりでおもしろい田舎の風景を過ぎ、いよいよチャ  
ーアム漁村に到着します。

リジェント・チャーアム・ビーチ・ホテル  
……タイ国

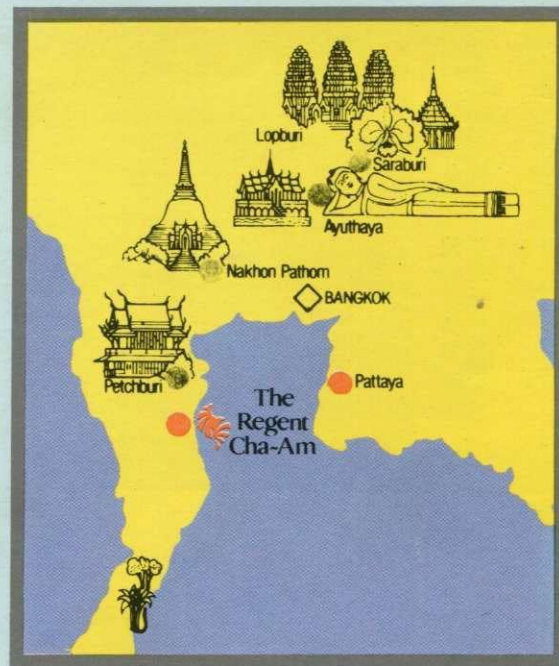




Some of the historical sights surround  
The Regent Cha-Am



## The Regent Cha-Am BEACH HOTEL



849/21 Cha-Am Beach, Phetchaburi, Thailand.

Tel. (032) 471483-9

Cable : REGCHAM Telex : TH 78306

Sales Office : 6th floor, Regent House  
183 Rajadamri Road, Patumwan, Bangkok, Thailand.

Tel. 252-1497, 251-3246, 251-0305, 251-0327

Telex : TH 72217



# Regent Cha-am Breakaway

โรงแรมรีเจนท์ ชะอำ ช่อมอบความสุขในวันหยุดพักผ่อน  
ด้วยห้องพักที่พร้อมไปด้วยสิ่งอำนวยความสะดวกสบาย  
3 วัน 2 คืน พร้อมอาหารเช้าแบบอเมริกัน 2 มื้อ  
อาหารค่ำ 1 มื้อ พบกับความสนุกสนานประทับใจหลากหลาย  
กีฬาทั้งทางบก-ทางน้ำ อีกทั้งอาหารรสเลิศ ในราคาสุดพิเศษ  
ตั้งแต่ 15 มี.ค. - 31 ต.ค. 2538 นี้

ราคา/ห้อง/ 2 ท่าน	วันธรรมดา	วันหยุด
ห้องธรรมดา	2,999.-	3,299.-
รีเจนท์สวีท	3,699.-	3,999.-
เด็ก (พักรวมกับผู้ใหญ่)	400.-	400.-

- อภินันทนาการ - บริการรถไปกลับด้วย 'รีเจนท์ เอกซ์เพรส' ฟรี
- ไปเที่ยวชมตลาดหัวหินฟรี
  - กีฬาสันทนาการต่าง ๆ ลด 20%
  - ผลไม้รับรองในห้องพัก
  - เลื่อนเวลาเช็คเอาท์ได้ (ยกเว้นวันเสาร์)
  - รับไอศกรีมฟรี ที่ร้านไอศกรีมหวานเย็น
  - และของขวัญพิเศษจากโค้ก 'Mini Cooler Bag'
- \* พร้อมรับสิทธิพิเศษเข้าร่วมชิงรางวัลใหญ่  
ตัวเครื่องบินไป-กลับ 'แอตแลนต้า'  
ด้วยสายการบินเดลต้า พร้อมทั้งพัก

- \* หมายเหตุ - ราคานี้ยกเว้นวันหยุดเทศกาล  
และวันหยุดติดต่อกันตั้งแต่ 3 วันขึ้นไป

กรุณาติดต่อสอบถาม และสำรองห้องพักได้ที่  
ชั้น 6 อาคารรีเจนท์ เฮาส์ 183 ถ.ราชดำเนิน ปทุมวัน  
กรุงเทพฯ 10330 โทร. 251-0305 หรือ 267-9669  
แฟล็กซ์. 253-5143 หรือโทร. (032) 471-480-90



# The Regent Cha-Am



---

THE REGENT CHA-AM BEACH HOTEL

---

T H A I L A N D

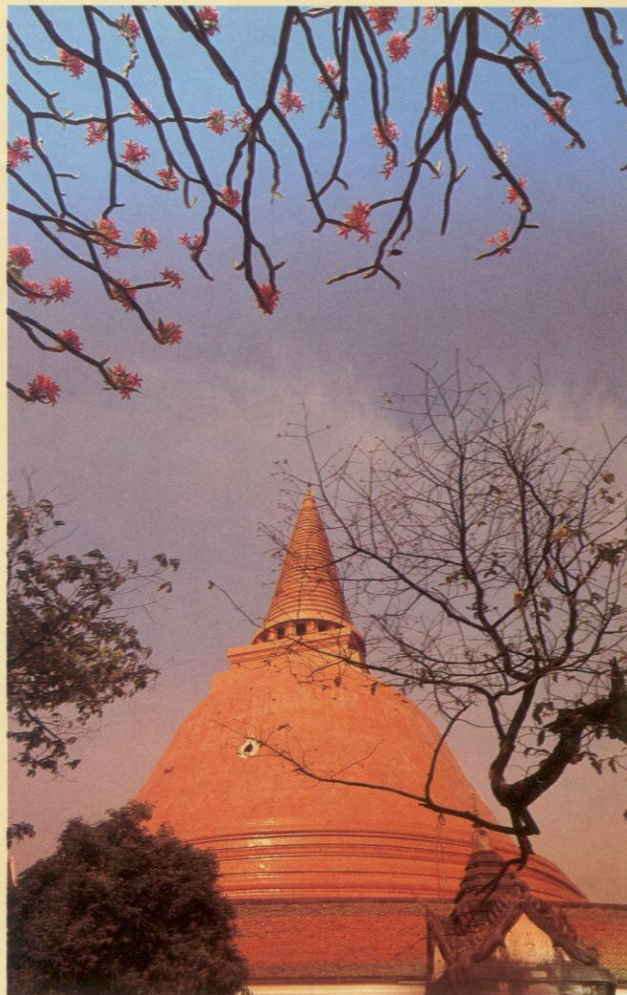
---



Thailand. A land of glittering temples, a legend of palaces, bustling marketplaces, saffron clad monks, and sun-soaked beaches.

And just a mere two hours drive from Bangkok brings you to the quiet undisturbed fishing village of Cha-Am, located on the sunrise side of the Gulf of Siam.

The journey to Cha-Am first takes you through Nakhon Pathom, the site of the world's tallest Buddhist landmark, the Phra Pathom Chedi, followed by Petchburi where there are massive stalactite caves and the ancient palace of King Mongkut on a hill top dominating the countryside. Thereafter, a short ride through green ricefields and quaint country scenes brings you to Cha-Am fishing village.



*Phra Pathom Chedi*



*Sunrise, Cha-Am*



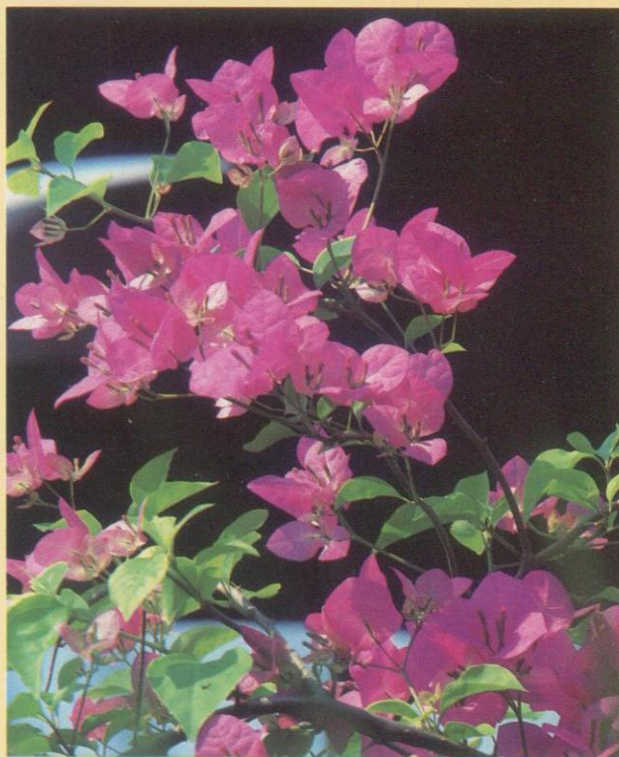
*Hobie Cat sailing*





*Aerial View of The Regent Cha-Am*

The Regent Cha-Am Beach Hotel is located just after Cha-Am on 40 acres of tropical private parkland right on the white sand beaches of the Gulf of Siam. The centerpiece of the property is our huge pool where you can idle in the sun. Or enjoy some of our varied seaports such as windsurfing, sailing, and water-skiing in the clear warm salt waters.



*From our gardens*





*Standard room*

Our 400 luxuriously appointed rooms and suites have been designed especially for you. Whether it's business or pleasure the rooms are wall-to-wall carpeted, airconditioned with private bathrooms, private telephone,

T.V. and video programmes throughout the day and evening. Each room has its own private balcony which is ideal for private sunbathing, reading or a pleasant sunshine breakfast.



*Suite*



*Suite living room*



Relax in our spacious Lobby Lounge for drinks and snacks with newly found friends and acquaintances. There are lounges on four floors overlooking the Gulf of Siam.



*Lobby*



*Lom Fang Thai restaurant*

The Lom Fang Thai restaurant overlooking a serene scenic lake with Thai style houses, is open for lunch and dinner serving a delicious selection of tasty and spicy Thai food.

For a snack or a full meal satisfy your palate at the Cattleya Coffee Shop serving the very best in local and international cuisines. And there's always a splendid array of delicious cakes and pastries.



*Cattleya Coffee Shop*



For those of you who prefer a more elegant and romantic atmosphere, the Tapien Tong restaurant located right on the beachside is ideal. An excellent selection of fresh Lobsters, Crabs, Shrimps, Fish from the Gulf as well as fine Sirloins and Cold Cuts. All complemented by splendid wines and first class service.



*Tapien Tong Grill*



*Atlantis Night Club*

Shake the night away at the Atlantis Night Club with a selection of the latest international sounds or music from our resident band. Join us in the spiraling lights, wild music and deepsea mixes.

Our Meeting and Banqueting facilities are readily available for Conferences and Seminars from 50 to 400 people complete with all the necessary audio/visual equipment and services. The ideal venue to mix business with pleasure.

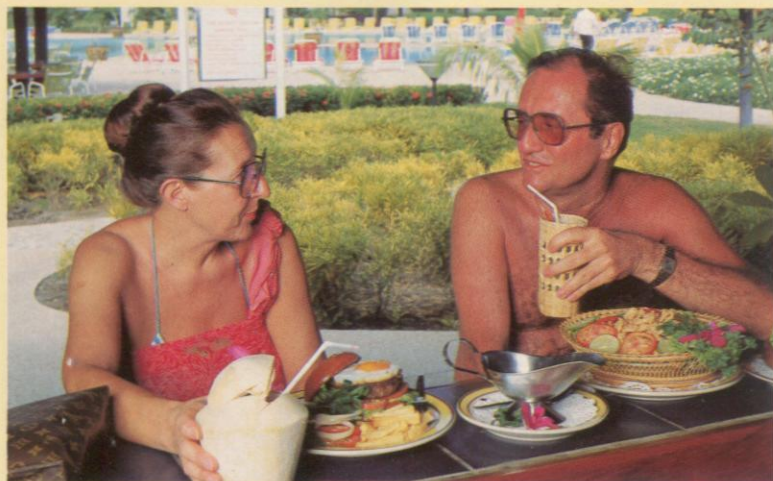


*From our gardens*



*Conference and Banqueting*





*Rim Talay*

Relax by the pool and soak up Thailand's rays, enjoy a stroll on the beach, try your hand at windsurfing, or drop by the Rim Talay snack bar by the beach and enjoy some of our local tropical drinks and snacks.



*Windsurfing*



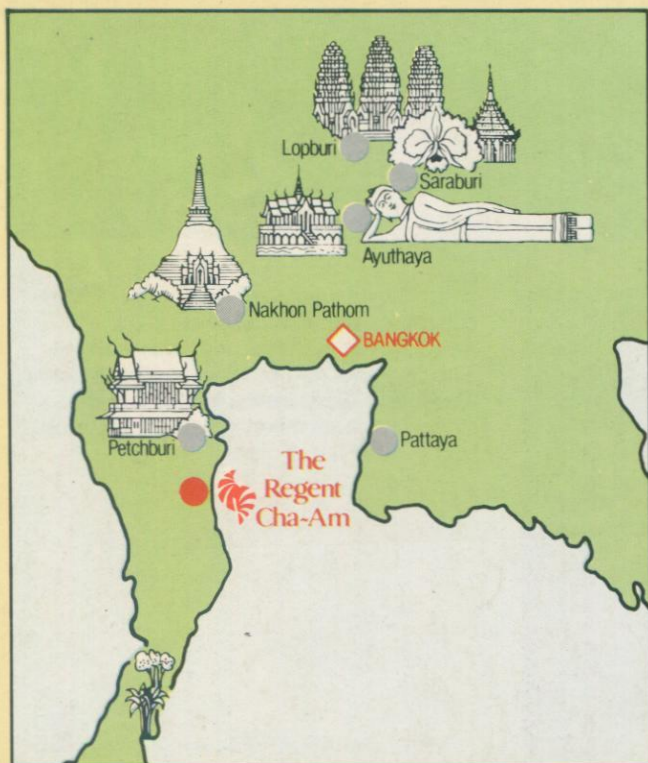
*Poolside*



*Tennis facilities*

Enjoy a game of golf at the nearby course, or tennis and squash right on the grounds. Whatever your whim at The Regent Cha-Am we'll be at your service. You'll find the warmest smiles and the friendliest faces meeting you on the sunrise side of the Gulf of Siam.





## The Regent Cha-Am

### BEACH HOTEL

849/21 Cha-Am Beach, Phetchburi, Thailand.  
Tel. (032) 471483-9  
Cable : REGCHAM Telex : TH 78306

Sale & Reservation office:  
Regent House Building  
183 Rajadamri Road, Patumwan, Bangkok, Thailand.  
Tel. 252-1497, 252-8319, 252-6768, 251-0305, 251-0327  
Telex: TH 72217





# The Regent Cha-Am

## Beach Resort

---

THE REGENCY WING

---

THE REGENT LODGE

---

THE REGENT CHALET

---

THE REGENT COTTAGE

*Paradise is a personal dream of beauty and comfort, of indulgence in nature's bounties. Paradise is here at The Regent Cha-Am, where classic design and superb style hold a magical affinity with white, unspoilt beaches. Have a most wonderful stay.*





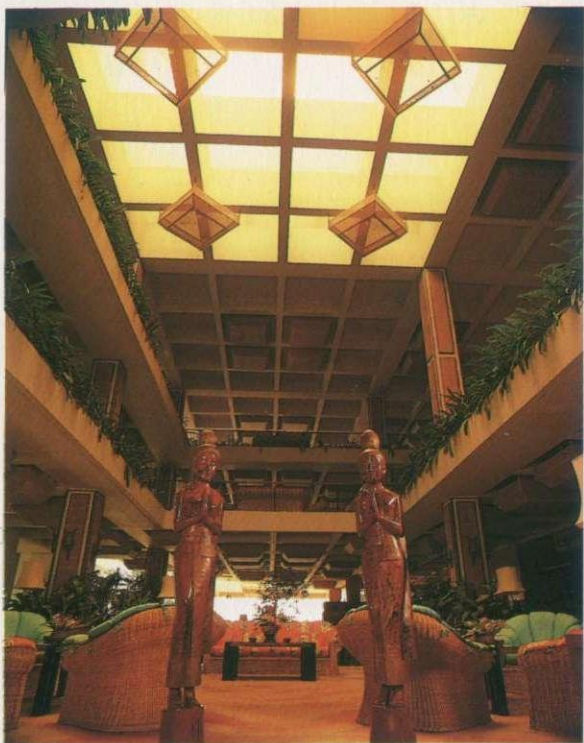


# THE REGENT CHA-AM BEACH RESORT



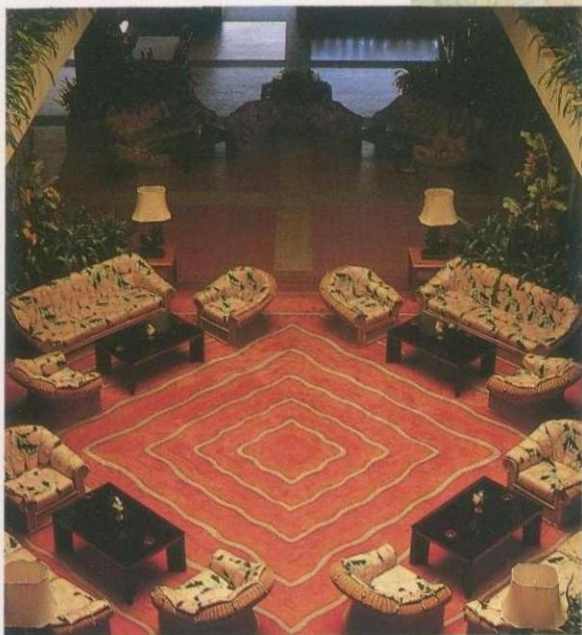
***T**he Regent Cha-Am is a unique beach resort of diverse accommodation styles and ambiances, fronting a long, private shoreline on the west side of the Gulf of Thailand.*





*E*legant decor extend a gracious welcome. Our staff provide impeccable yet discreet service, in the graceful and friendly manner distinctive of Thai hospitality.



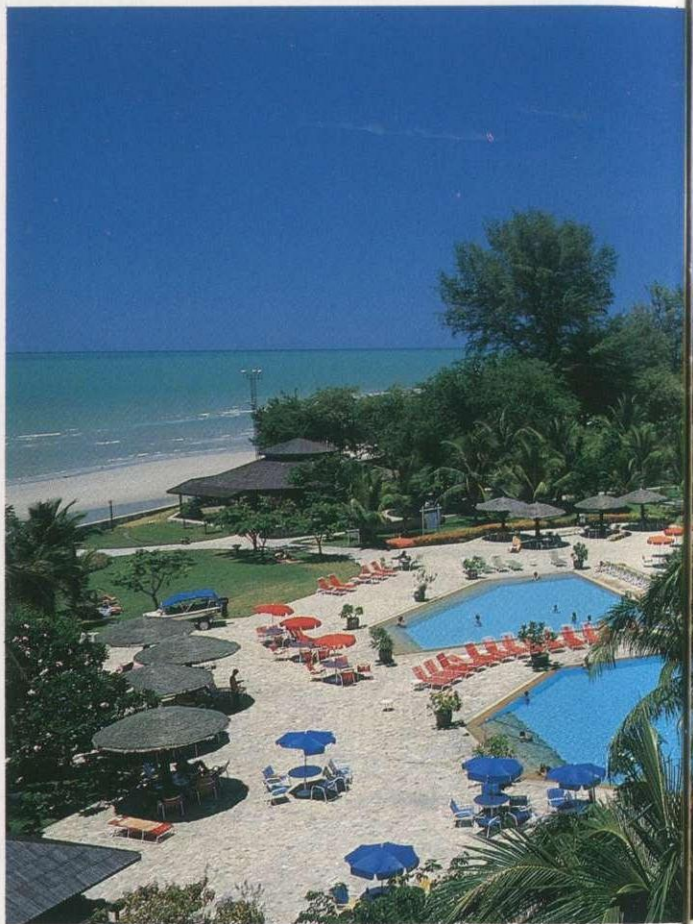


*Spacious rest areas for a relaxing stay.*



*Make friends over drinks at the lobby bar.*









***W**orld class accommodations feature a selection of beautifully-appointed rooms and suites, with a view of the ocean, gardens or mountains.*





*Seven function halls and efficient catering are provided for conferences, small conventions and banquets, right here in the extraordinary holiday setting of Cha-Am.*



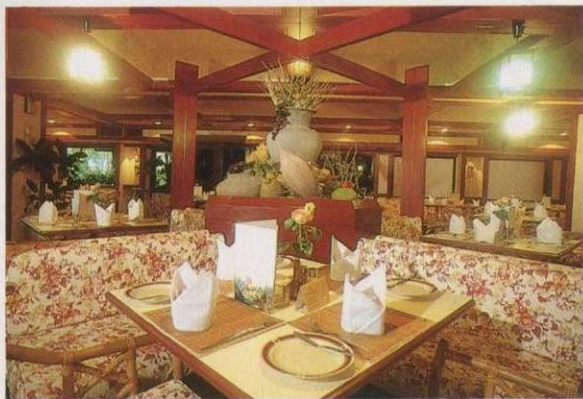
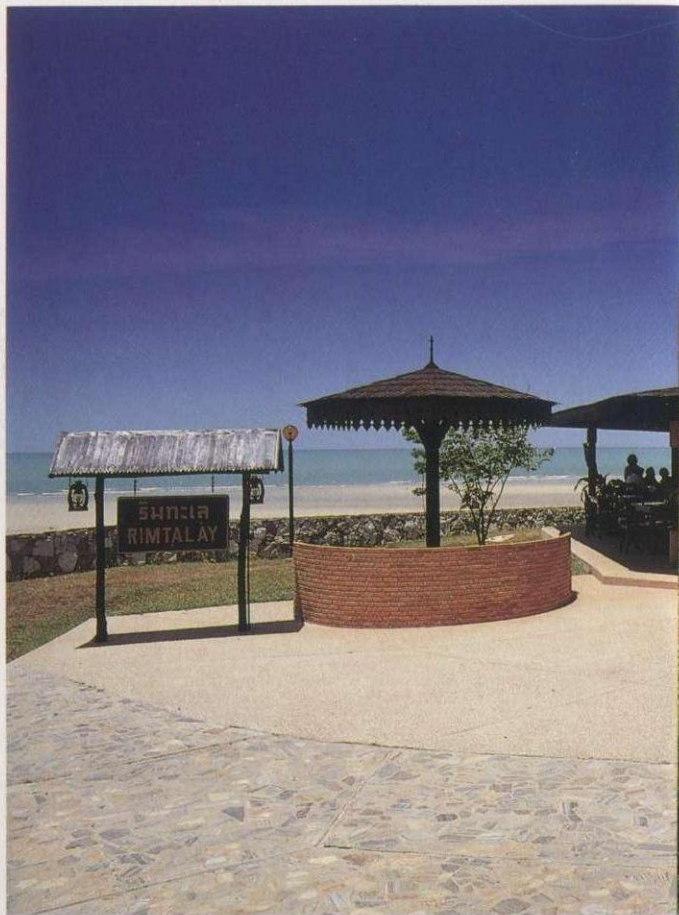
*The ocean breeze plays with the aroma of fresh barbecue near the pool. Evenings are special at The Regent Cha-Am.*



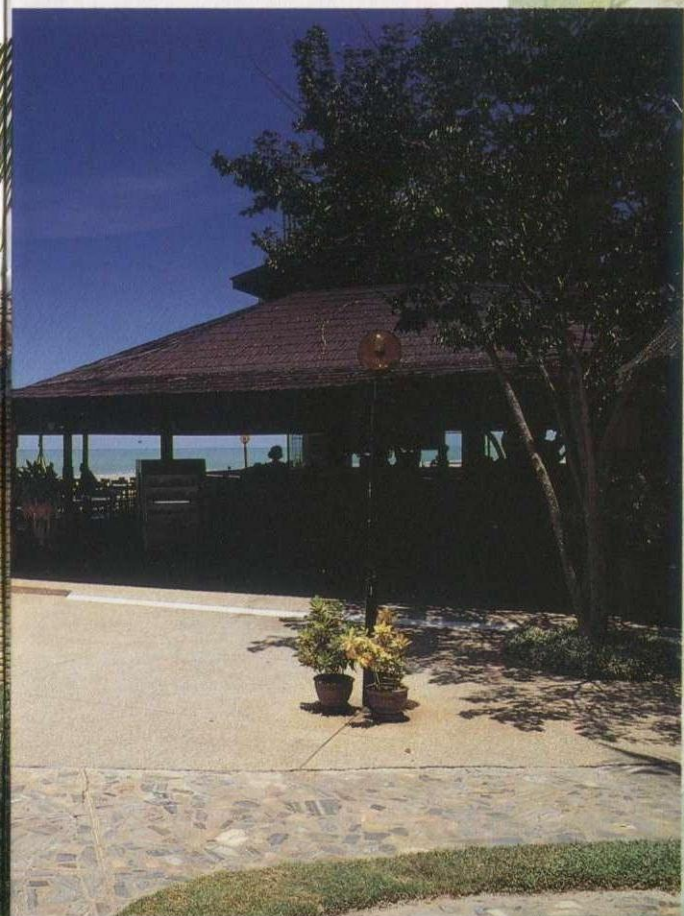


*The Tapien Tong Grill, excelling in seafood specialties and succulent steaks, presents some of the resort's most exciting culinary creations among a host of superb restaurants and bars.*





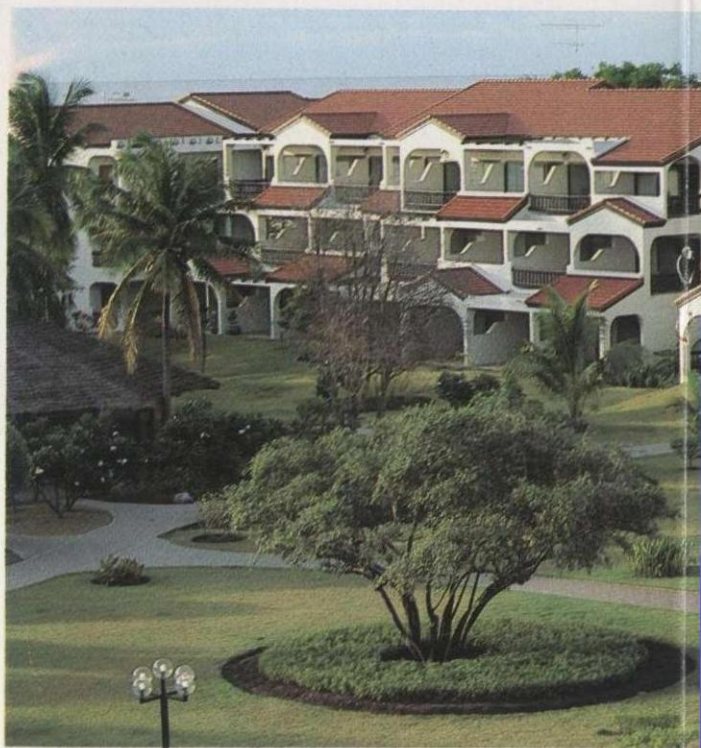




*Savour long, tropical drinks at the open-air Rim Talay Beach Snack Bar. Likewise casual, the Cattleya Cafe serves international and Thai cuisines and is open 24 hours. Other fine outlets are the Lom Fang Lake Restaurant, specialising in Thai and sea food, and the Bua Chompoo, with a coffee shop menu.*



# T H E R E G E



*A refined 3-storey Mediterranean Style complex situated south of the hotel. The private luxury wing features 84 mini-suites bathed in soft pastels and sumptuous decor.*



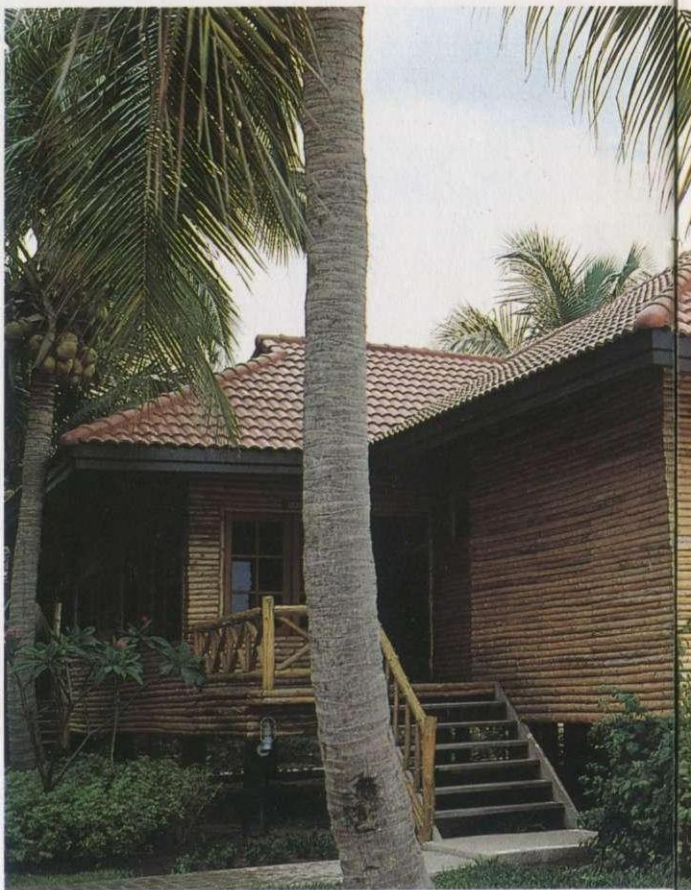
# N C Y W I N G



*Queen-sized beds, a cozy living room, connoisseur's mini-bar and tasteful furnishings. Every niche a grand treat, including the wide, romantic patio.*



# T H E R E G E N





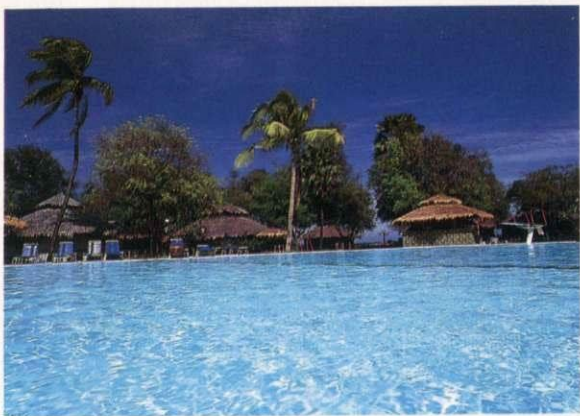
# T C H A L E T



*W*here guests can enjoy complete privacy in a peaceful wooden villa located right on the beach. The raised, airy chalets retain the facilities of a first-class hotel while being distinguished by their elegant simplicity.



# T H E R E G E N



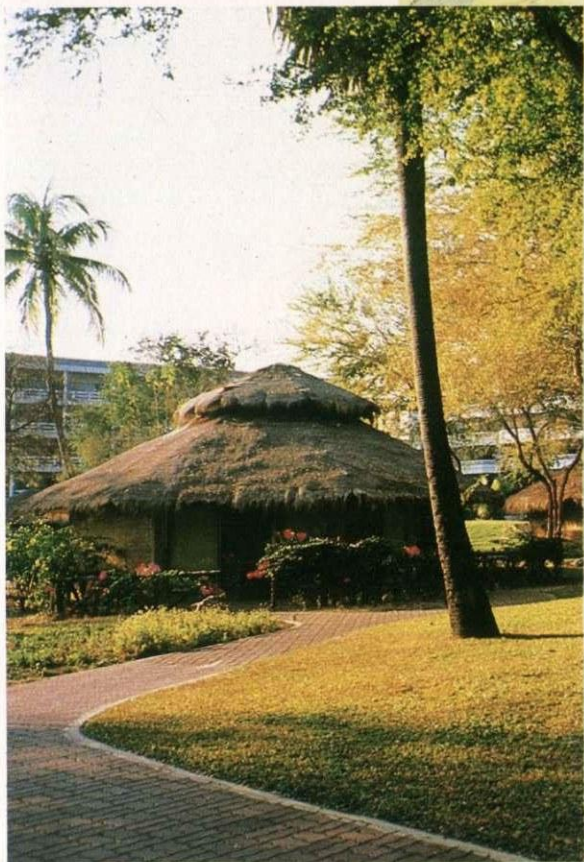
*Thatched-roof cottages blend in with Cha-Am's serene beauty.*



*The comfortable interior exudes rustic charm, while featuring world-class amenities in a tree-topped resort within a resort.*



# T C O T T A G E



***T**he Regent Cottage embodies the tranquillity and pristine grace that characterise Cha-Am. Emerge from this private shell any time to enjoy the invigorating recreational facilities of The Regent Cha-Am Beach Resort.*

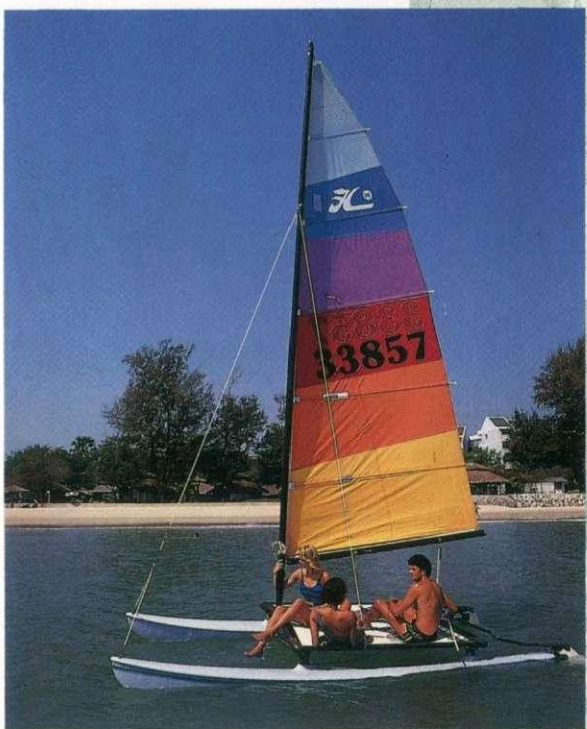




*In addition to the spectacular private beach, there are two large pools with two smaller pools for the youngsters.*



*Landscaped gardens, poolside refreshments, and beyond, the shimmering sea--everything for relaxation as you soak up an enviable tropical tan.*



*O*n water or on land there is never a dull moment. The hotel provides facilities for a host of sea sports including dinghy and catamaran sailing, windsurfing, and others.

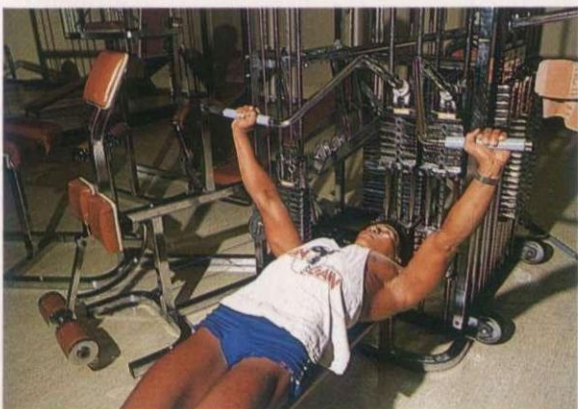


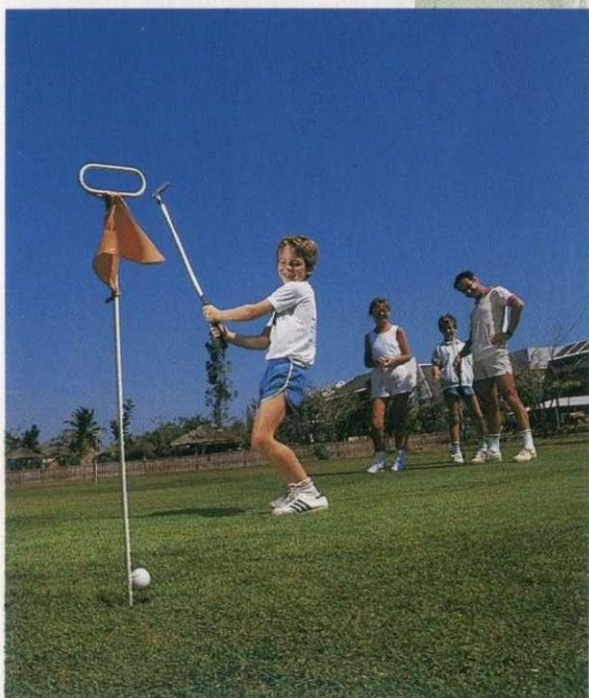
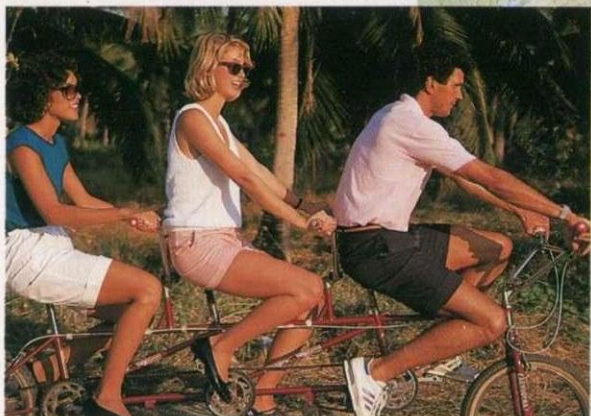


*For anglers, a freshwater lake for a spot of fishing*



*Fun workouts at the Octopus Videotheque or Fitness Centre*





***T**here's also tennis, squash, snooker, darts, petanque, giant chess, a putting green, jogging, cycling and a nearby golf course. Quaint carriage rides, quiet strolls through the gardens, or simply lounging under shady palms on the lawn.*





*C*ha-Am, in Phetchaburi Province, is steeped in history. It was here that one of Ayutthaya's great kings stopped over with his troops, dismounting to admire the view and clean their saddles; hence the resort's name derived from the word "cha an", to clean the saddle.

*Today, it is a magnificent holiday retreat. The Regent Cha-Am Beach Resort--your personal paradise.*







849/21 Regent Cha-am Beach, Phetchaburi, Thailand  
 Tel: (032) 471480-91, 93-95  
 Cable: REGCHAM, Telex: TH 78306, Fax: 66-32-471492  
 Sales and Reservations Office  
 6th Floor Regent House Building, 183 Rajdamri Road,  
 Patumwan, Bangkok 10330 Thailand  
 Tel: 251-0305, Telex: TH 72217, Fax: 66-2-2535143



## The Regent Cha-Am Beach Resort

THE REGENCY WING

THE REGENT LODGE

THE REGENT CHALET

THE REGENT COTTAGE

*Paradise is a personal dream of beauty and comfort, of indulgence in nature's bounties. Paradise is here at The Regent Cha-Am, where classic design and superb style hold a magical affinity with white, unspoilt beaches. Have a most wonderful stay.*